

Noticia
Transparente
di Gobierno

ISLA ONLINE

Diabierna 8 November 2024

Email: IslaOnline@gobierno.aw Tel: 528-4952



ARTE DI MURAYA
SAN NICOLAS



**STABILIDAD
Y
PROSPERIDAD**

2 0 2 4



Gabinete Wever-Croes



AGENCIA DI NACIONNAN UNI PA REFUGIADONAN, UNHCR A REUNI CU PROME MINISTER

**A trata tema di e publicacion reciente di UNHCR riba e
situacion di refugiado na Aruba**



Diamars dia 5 november Prome Minister Evelyn Wever-Croes a reuni cu UNHCR cu ta e agencia di Nacionnan Uni pa refugiadonan. Durante e reunion, señor Jose Egas, representante di UNHCR, a presenta su credencial na Prome Minister pa asina e por opera pa e region di Aruba. Gobierno di Aruba a acredita UNHCR pa ta presente y asisti gobierno den tur reto riba tereno di refugiado. Señor Egas ta staciona na Panama y di eynan ta dirigi e trabounan den e region. A trata di un reunion importante ya cu ta esencial pa keda den dialogo cu UNHCR riba retonan grandi cu Aruba ta confronta riba tereno di migracion. Desde cu Gabinete Wever-Croes I a sinta na aña 2017 tawata existi un crisis migratorio unda paso a paso Gobierno mes a profesionalisa y introduci un sistema di asilo unda UNHCR ta yuda Gobierno mehora esaki.

Un tema importante cu a toca durante e reunion ta e echo cu UNHCR recientemente a publica un estudio den cual nan a conclui cu 1 den cada 5 persona cu ta biba na Aruba ta un refugiado. Riba esaki Gobierno di Aruba no ta di acuerdo cu UNHCR. E interpretacion di UNHCR di un refugiado na Aruba ta tur hende cu no a nace na Aruba y a bin biba na Aruba, of esnan cu tin permiso of tin hopi aña ta biba na Aruba, y talvez ya a nacionalisa, pa UNHCR, esey ta e grupo di refugiado na Aruba.



Pa Gobierno di Aruba, e definicion di un refugiado ta diferente. Segun tratadonan internacional cu Aruba ta aplica, un refugiado ta un persona cu ta bandona su pais, huy pa su bida y ta busca proteccion den nos pais. Esnan cu haya e proteccion na Aruba, pero hasta si papia di esnan cu ta busca proteccion, e cifra actual ta di alrededor di 1000 persona cu tin un peticion pa asilo pendiente, y 1000 persona no ta ni 1 % di e poblacion di Aruba. Nificando cu no ta 1 di cada 5, pero 1 di cada 100 persona por wordo considera un refugiado na Aruba.

“Pa Gobierno di Aruba ta di gran importancia pa señala y aclara e diferencia aki pasobra e publicacion di UNHCR a hala hopi atencion y preocupacion na Aruba y na Hulanda. Pero manera mi a indica, UNHCR tin un definicion di un refugiado cu nos no ta di acuerdo cu ne. Mi ta reitera cu nos como Gobierno di Aruba ta aplica e tratado di Nacionnan Uni, cu esun cu ta huy pa su bida, y busca proteccion na Aruba, nos ta considera un refugiado. A trata di un reunion intenso pero fructifero. Mi ta contento cu UNHCR y Gobierno di Aruba ta trahando hunto pa adresa tur e reto cu tin riba tereno di e crisis migratorio cu Aruba ta enfrenta. Varios paisnan grandi ta enfrentando retonan similar, pero mi ta hopi orguyoso di mira con Aruba ta atende y cu e tema aki”, Prome Minister a indica.

AWE DIABIerna TA DESVELA E BORCHI DI E AVENIDA NA HONOR DI RUDY CROES

Awe diabierna lo tuma lugar un ceremonia caminda lo desvela e borchí di e Avenida na honor di Hyacintho Rudolfo (Rudy) Croes DFM y cual avenida ta cuminsa na Rotonde di Santa Cruz y termina te na Rotonde banda di ex Drive Inn. Rudy Croes a nace dia 5 di september 1946 y a fayece dia 20 di november 2021 y ta tata di 4 yiu.

EDUCACION

Rudy a sigui su educacion basico na Colegio San Hose y St. Tarcicius College y su educacion secundario MULO na Hulanda. Despues di esaki el a gradua na aña 1969 como analist na Analistenschool na Oss, Hulanda. Rudy tabatin su licencia piloto priva y a obtene certificadonan di PADI Divers, Papiamento Principiante y Papiamento Avansa.

Despues di su graduacion como analist na Hulanda, Rudy a traha den Microbiologia tanto na Oss, Hulanda como na Aruba (1969-1989 Landslaboratorium). Entre 1973-1974 el a traha tambe como Hefe Laboratorio y produccion Laboratorios LETI na Caracas, Venezuela.

CARERA POLITICO

Rudy Croes tabata para na cuna di fundacion di MEP na 1971. Den e eleccion di 6 di januari 1989 el a aparece pa prome biaha riba lista. El a keda como parlamentario y lider interino di fraccion for di 1989 te 1993. Despues di e eleccion na 1993 Rudy a asumi e encargo di Ministro di Husticia y Deporte y esaki te 1994. Entre 1994-2001 e tabata miembro di Parlamento y tambe Presidente di Parlamento. Entre 2001 pa 2009 el a ocupa e funcion di Ministro di Husticia. Tambe Rudy tabata e prome Arubiano cu a fungi como Vice presidente di COPPPAL y na 2005 el a ser honra cu e titulo di ‘Doutor Honoris Causa’ pa e Facultad European Brazil.

TRABAONAN BOLUNTARIO

Den su trabaonan boluntario riba tereno social deportivo y cultural Rudy Croes tabata entre otro co-fundador y integrante den Grupo di Betico, campeon hubenil ping pong, ex Presidente di Volleyball Estrella, ex miembro di directiva di Aruba Volleyball Association, Aruba Lawn Tennis Bond, Aruba Sport Unie, CITRO, Korfbal Bionic, ex Presidente di Teen Princess Aruba, co fundador di STAR Volleyball team, co fundador y presidente di The Champs Tennis Club, co fundador di Harley Davidson Riders Club, co fundador “Aruba International Bike Week”, “Betico Croes Memorial Ride” y organisador di caminata riba Dia di Santa Cruz (5 mei).

PROYECTO Y LOGRONAN

Como Ministro di Husticia den Gabinete Oduber 2, 3 y 4 Rudy a logra hopi proyecto na bienestar di nos comunidad: Guarda Costa (Kustwacht), Cuerpo Policial Aruba den 4 distrito policial, construccion Centro di Husticia na Santa Cruz y Warda di Polis na Noord, Institucion di Guarda Nos Costa (GNC), Helicopter di Polis, Radarnan Raytheon, Flexteam, Visibility Teams, Night visors, sistema ultra moderno di Radex, IASA pa promove cu GNC, Inmigracion y Radar ta traha hunto den combatimento di ilegalidad, reorganizacion di CEA.



UN ARUBIANO CU CURASHI Y DETERMINACION

Rudy como politico a traha cu hopi curashi y determinacion na bienestar di nos comunidad. E parti di seguridad pa nos pueblo y combatimento di ilegalidad tabata su gran pasion. E lista di tur su logronan riba e tereno aki ta papia pa su mes. No ta pornada cu ora el a asumi e encargo di Ministro di Husticia el a produci e documento cu a bira sumamente exitoso y cu a haya e nomber “Ordo Awor” y tambe “Faya bo haya”.

Alabes Rudy desde hoben caba a para fielmente tras di e lucha di Status Aparte. Schouder cu schouder el a lucha hunto cu su ruman Libertador Betico Croes pa realisa e deseo sagrado di nos pueblo, esta nos Status Aparte. Tambe Rudy a haya e apodo “Motor” ya cu e ta un persona cu su dinamismo y energia ta pone tur cos sosode den forma exitoso.

Si tin un Arubiano cu fervientemente a defende e uzo di Papiamento den tur su aspecto, esey tabata Rudy Croes. Como ministro el a percura pa cambia tur e nombenan di e departamentonan cu a cay bao su encargo for di idioma Hulandes pa Papiamento.

Rudy ta conoci tambe como hombr’i pueblo, un homber di principio, leal na su pais Aruba y kende a defende semper nos autonomia cu gran fervor y pasion.

Gobierno ta haci invitacion na henter comunidad pa asisti na e ceremonia di desvelo di e borchí di Avenida na honor di Rudy Croes DFM cu lo tuma lugar diabierna 8 di november 2024 for di 6’or te 8’or na e Rotonde di Santa Cruz, banda di e cas di mayornan di Rudy Croes.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Durante un bunita celebracion na Parke Boy Ecury,

GOBIERNO A DECRETA 6 DI NOVEMBER COMO FECHA NACIONAL PA RECORDA TUR HEROE CU A PERDE NAN BIDA DURANTE E DI DOS GUERA MUNDIAL

Cu esaki ta duna balor y reconocimiento na e heroenan cu a entrega nan bida pa awe nos por biba den libertad



Pa prome biaha Gobierno a decreta e fecha di 6 di november como e fecha nacional pa recorda e heroenan cu a perde nan bida durante e Di Dos Guera Mundial. Diaranson mainta, Fundacion Parke Boy Ecury a celebra e fecha aki den grandi den presencia di Gobernador di Aruba, Su Excelencia Alfonso Boekhoudt, Presidente di Parlamento, Raymond Kamperveen, Prome Minister Evelyn Wever Croes, Minister di Cultura y Finansa, Xiomara Maduro, representantenan di Parlamento di Aruba y invitadonan special.

Prome Minister a indica cu e fecha di 6 di november a bira un realidad danki na e peticion cu Fundacion Parke Boy Ecury a haci na Gobierno di Aruba y Gobierno a cumpli cu nan deseo y a decreta fecha 6 di november como e dia pa recorda e heroenan cu a perde nan bida durante di Di Dos Guera Mundial. Riba e fecha aki Aruba ta para keto y recorda tur e heroenan Di Dos Guera Mundial pero specialmente Boy Ecury ken tawata parti di e resistencia Hulandes y na edad di 22 aña a wordo fusila na Hulanda pa su trabounan di resistencia y asina el a muri

como un heroe y no como un traidor. Aruba semper lo recorda e frase di Boy Ecury; “Den cas di mi tata, no tin luga pa traidor”.

“Mi ta felicita y gradici e fundacion pa e trabou importante cu nan ta haci. E ta un bunita parke cu ta refleha historia di Aruba desde tempo di Antiya y ora cu nos a haya nos Status Aparte. Ta trata di un iniciativa priva di señor de Veer y e fundacion, y Gobierno di Aruba ta hopi contento y satisfecho cu esaki. Un dia manera awe laga nos para keto y balora e hendenan cu a entrega nan bida pa awe nos por biba den libertad. Laga nos stima, cuida, balora y conserva e libertad aki. Mi deseo ta pa cada un di nos como ser humano, como Arubiano orguyoso cu nos ta, sigui demostra tolerancia, den tur faceta di nos bida diario, di e cosnan mas chikito pa e cosnan mas grandi. Ban respeta e derecho di otro, pasobra ta e ora ey so nos por tin paz. Ohala cu awe nos cada un por reconfirma nos compromiso cu paz, y asina demostra cu e sacrificio ultimo di esnan cu a perde nan bida den guerra, no tabata en vano”, Prome Minister a expresa. ■



Prome Minister Evelyn Wever-Croes: INAUGURACION OFICIAL DI OFICINA NOBO DI DEPARTAMENTO DI MUCHA Y HOBEN (DMH)



Siman pasa dia 1 di november Prome Minister Evelyn Wever-Croes Y Minister Rocco Tjon tawata presente pa e inauguracion di e oficina nobo di Departamento di Mucha y Hoben. DMH ta un departamento cu e meta pa garantiza siguridad di nos muchanan y hobennan a traves di varios proyecto, entre otro codigo di proteccion, toolkit digital y opleiding pa tur profesionalnan den e veld. Adicional DMH ta e motor tras di e ley di “creche” cu a wordo aproba algun tempo atras, y ta traha di cerca cu tur creche na Aruba.

Departamento di Mucha y Hoben a bira un realidad dia 1 di october 2022. Despues di casi 2 aña di trabou intensivo riba rapport di formacion, pa implementa di un manera efectivo y eficiente e Tratadonan Internacional di Derecho di Mucha como tambe e Landsverordering (LV) Kinderopvang, gobierno a dicidi pa crea un entidad: Departamento di Mucha y Hoben, DMH.

DMH tawata forma parti di e Sociaal Crisis Plan cu a inicia na fin di 2018, bou di mandato di ex Minister Glenbert Croes durante Gabinete Wever Croes I y a keda concretisa bou di mandato di Minister Rocco Tjon y Gabinete Wever Croes II. Esaki tawata den cooperacion y colaboracion cu 20 diferente socio riba un total di 31 proyecto, cu e meta principal pa mehora y reforsa e sistema nacional di proteccion di nos muchanan y hobennan.

“Mi ta felicita e team cu a haci esaki posibel. E motor tras di e proyecto aki Señora Sue-ann Ras, y specialmente mi ta gradici colega Rocco Tjon pa su vision y compromiso cu bienestar di nos muchanan, y su determinacion pa a contunua cu e vision di ex Minister Glenbert Croes. A traves di e proyecto aki nos muchanan ta haya e proteccion y atencion necesario cu tur mucha y hoben ta busca di adultonan. Awor ta keda na nos como adulto pa duna di nos banda, duna nos compromiso cu nos ta bay cuida y proteha nos muchanan. Pabien Aruba!”, Prome Minister a expresa. ■■■



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

HULPBESTUURSKANTOOR A CELEBRA 65 AÑA

SIRBIENDO ARUBA

1 december 1959 a inaugura Aruba su prome HBK na San Nicolaas



RecientementenaMFASavaneta,PromeMinisterEvelynWever-Croes a atende e celebracion di 65 aña di Hulpbestuurskantoor, HBK. Prome Minister durante su discurso a conta un tiki di e historia di HBK y e motibo tras di esaki.

E motibo principal pa un Hulpbestuurskantoor tawata pa trece servicio mas cerca di e ciudadano pa asina e ciudadano por gana tempo teniendo e servicionan di gobierno cerca di cas. E prome diseño di e edificio d HBK tawata di aña 1956 y e destaho publico tabata dia 17 december 1957. E construccion a dura 2 aña y na dia 1 december 1959 a inaugura Aruba su prome HBK na San Nicolaas oficialmente. E HBK di San Nicolas no solamente a trece un alivio pa e habitantenan di San Nicolas pero tambe a tawata un alivio pa e oficina prinicpal na Playa ya cu e fluho grandi di hende a desminui.

Na september 1959, Biblioteca Publico a bay den e mesun edificio di HBK San Nisolas, sigui pa eilandsontvanger apenas 1 luna despues. Na december 1982 a toca pa Savaneta haya su HBK, na aña1983 na Santa Cruz y na aña1997 a habri HBK na Paradera. Cu e HBK-nan, gobierno a logra expande, promove, mehora y haci mas accesible tur servicionan di gobierno den tur distrito.

Na e momento aki HBK ta bayendo den un era digital y lo ta digitalisando procesonan di gobierno pero semper considerando esnan cu no tin acceso na un computer of no tin tur conocimiento di maneho di esaki. Pa nan lo tin empleadonan na HBK-nan pa duna asistencia cu e servicio cu nan mester. “For di profundo di mi curazon, mi ta gradici cada empleado di HBK pa e servicio y aporte continuo na nos habitantenan. Boso ta e cara di gobierno den e forma mas palpable y tangible. Sigui haci boso trabao cu mes amor cu boso a bin ta haci durante añanan. No ta tur dia boso trabao ta facil, sinembargo e smile no ta kita for di boso cara pasobra boso tin un tarea pa cumpli cun’e. Sigui duna servicio di calidad, y ban sigui hasi historia hunto”, Prome Minister a expresa.





MINISTER

Ursell Arends

UN VISION CONCRETO: ADULTO MAYOR DEN PERSPECTIVA

E Pasonan Concreto pa Sigura un Bida Digno pa Nos Adul-tonan Mayor



Nos grandinan ta e pilarnan ariba cual nos pais ta para riba dje awe. E comunidad di tercera edad aki ta uno cu ta mira hopi reto, retonan cu Ministerio di Asun-tonan di Adulto Mayor a bin ta aborda e ultimo añanan aki ariba un manera practico y efectivo.

Nos sistema di cuidu tabatin mester di un restructuracion pa asina resolve diferente problema den e cuidu di nos adul-tonan mayor. Un ehempel ta e 'verkeerde bedden problematiek', of e problema di ta ariba e 'cama robes' cu ta crea un peso enorme ariba e sistema.

Esaki ta un falta di organisacion cu tabata existi den nos cuidu historicamente pa cual a desaroya un asina yama zorgzwartepakket. Nos mester por sa ki tipo di cuidu, y con intensivo un persona mester tambe e costo. Esaki ta ser dividi den diferente categoria pa mira cuanto di nos adul-tonan mayor mester ki tipo di cuidu. Asina aki por tin un bon overzicht di

kico di berdad ta pasando na Aruba encuan-to cuidu pa hende grandi y con nos por resolve nos problemanan.

Un otro problematica cu ta biba den nos comunidad di Adulto Mayor ta isolacion y tur e problemanan cu ta bin cune. Pa e motibo aki ta mehorando e respaldo di Adul-tonan Mayor den nan entorno propio. Esaki kiermen prepara, educa y brinda asistencia na familiarnan pa nan por duna e hende grandi e apoyo cu e mester. Den e mesun cuadro aki ta percurando pa tin un red social mas fuerte cu lo yuda cu salud fisico y mental. A desaroya proyecto PASADIA unda cu diferente facilidad ta brinda e adulto

mayor un espacio pa pasa su dianan yen di actividadnan manera terapia di musica, weganan di mesa y sinta combersa cu demas miembro. E proyecto bunita aki ta conta caba cu 2 di e 10 ubicacionnan planifica pa habri den 2025 y tin como partners Wit Gele Kruis, FCCA, SABA, Buurtzorg, Cas Marie, YMCA y Rode Kruis.

Pa atende cu tur asun-tonan di Adulto Mayor en general a institui Directie Ouderenzaken cu ya caba ta operacional asina brindando un enfoque exclusivo na nos grandinan y nan necesidadnan.

E caminda pa duna nos Adul-tonan Mayor e bida cu nan berdaderamente merece ta largo pero posibel y pa es motibo a tuma pasonan concreto pa realiza e tarea aki.

Minister Arends ta comprometi pa cumpli cu nos grandinan cu a haci di Aruba e pais cu e ta awe. ■■■

Minister Ursell Arends:

MINISTERIO DI NATURALES A HUNTO CU DNM, ACF, DEMAS DEPARTAMENTO Y ORGANISADOR A YEGA NA SOLUCION PA SIGURA E POPULACION DI SHOCO A TERMINO LARGO

Diahuebs mainta a tuma luga reunion di urgencia yama door di Minister di Naturalesa, Sr. Ursell Arends, pa asina ricibi clarificacion riba e ultimo desaroyo di tur departamento y stakeholders riba e situacion di Shoco na Bushiri Beach. Minister Arends tawata kier un update di e plan di accion cu a wordo implementa algun luna pasa. Ultimo informe tawata e comprendimento cu recientemente e shoconan a cuminsa familiarisa nan mes cu e area rond di e neishinan artificial cu a wordo instala dia 7 di october, asina mustrand e movecion natural di e shoco pa nan cas nobo. E desaroyo aki tawata importante ya cu si e proceso natural akinan no tuma lugar lo mester a evalua si e evento lo mester a busca alternativa. A traha cu e timeline di e Shoco y no e timeline di e evento.

Despues di seis ora deliberando na mesa, yamando cu urgencia organisador aden, director interino di DIP y tur esnan envolvi pa pone riba mesa tur papel, tur datos y fecha di esfuersonan pa identifica unda tur erornan a wordo cometi. Erornan cu mester wordo drecha pa naturalesa wordo respeta.

Resumen di datonan clave:

- April 2024 Aruba Open ta tuma contacto cu DIP.
- A intensifica e monitoreo di e neishi di Shoco na Bushiri Beach y uzando tecnologia a revela cu tin webo den e neishi pa cual motibo e evento di 1 juni a dicidi pa realoca y asina conserva e neishi di Shoco como cu e webonan ta legalmente protegi.
- Den transcurso di e neishi activo aki, DNM y ACF a bin ta monitoria e neishi di Shoco continuamente y asina duna nan conseho.
- 2 augustus 2024 un otro inspeccion a tuma luga cu a revela cu tin un Shoco baby den e neishi. Esaki ta parti di ciclo di bida natural ora e area aki cual ta destina pa evento di aire liber den ROP/ROPv, no wordo manteni door di e departamentonan encarga.
- 12 di september e prome reunion oficial cu stakeholder a tuma luga, incluyendo DNM, ACF y organisadornan di evento. Akinan, ya caba a haci e calculacion di e ciclo di comportacion di e shoco.
- 7 di october a instala dos neishi artificial dentro den un radius di 100 meter cu ta rekeri pa nan sobrevivencia.
- Dia 24 october construccion di e center court a cuminsa.
- Dia 30 october DIP ta otorga e percario oficialmente cu a wordo pidi dia 27 september, pero cu condicionnan estricto.

Tur esaki asumiendo si sigi e transcurso natural di e Shoco, pa fin di october e shoconan lo bula bai. Pero, esaki no a pasa mustrand nos atrobe cu naturalesa ta traha riba su mesun tempo.

Pa fin di october e situacion di Shoco a bira un controversia unda e dianan di e evento ta yegando y e Shoconan no a haci uso di e neishi artificial ainda, pero si a wordo observa na varios ocasion den e matanan y vegetacion cu ta rondona e neishi artificial.

Durante un reunion intensivo, cinco hurista a wordo involucra pa duna conseho riba e situacion pa salvaguardia naturalesa.

Ora no a logra na mesa, Minister Arends a bisa tur envolvi pa presenta na e neishi pa unabes mas analisa e situacion y yega na un solucion.

Na e sitio a cuminsa analisa e infrastructura di e evento pa posibel realocacion, y tambe e status di e neishi. ACF a coopera cu nan tecnologia pa determina si e neishi ta uno activo of inactivo. Despues di a analisa e neishi a bin constata cu de facto e ta inactivo cual ta nifica cu e Shoconan no ta uza e cas mas. Ta importante pa remarca cu esaki ta parti di e ciclo di bida di e Shoco, despues di seis siman cu e baby Shoco nace, e mayor adulto mes ta forsa e Shoco pa laga e cas y cuminsa bula y percura pa alimentacion propio. Esaki ta parti di nan desaroyo pa sobrevivi.

Den comunidad hopi ta puntra dicon pa esaki si por a haci esfuerso pa realoca e Shoco pa un neishi artificial. E contesta pa esaki ta cu e movecion lo tawata natural y e neishi no ta activo, mientras durante evento di 1 juni tabata tin webo den e neishi cu ta nifica cu e ta completamente 'off-limits' y un realocacion no ta posibel mes.. Tin cu remarca cu e situacion aki por a wordo evita si a mantene e area designa pa eventonan riba beach pa por ehempel Shoco no traha nan neishi den santo blanco. Cual no ta un neishi ideal tampoco mirando cu santo blanco no ta provee estabilidad y e neishi riba su mes por cai den otro. Esaki ta un momento importante pa remarca cu e situacion akinan ta pasa mas frecuentemente cu nos sa di dje. Nos Shoconan poco poco ta perde mas di nan espacio door di desaroyo continuo y ta busca lugarnan manera e tereno na Bushiri Beach of otro areanan na lama unda nan por traha nan cas.

Tin cu menciona si cu erornan a wordo cometi, den falta di cumplimento cu diferente punto den e percario, cual organisadornan lo ricibi un multa. E situacion aki ta un les pa drecha e buraconan den Gobierno su sistema di permiso. Minister di Naturalesa ta compronde cu desaroyo economico mester un espacio, cu turismo mester su espacio pero ta enfatisa cu naturalesa mester di e mesun espacio aki y cu esaki por bai den balans. Y na mesa, den e caso aki, na e neishi a yega na solucion unda tur envolvi por ta contento cu ne, pero mas importante cu tur, por sigura e poblacion di Shoco den e area aki.

Na final, danki na esfuersonan en conhunto a yega na un solucion unda por tin harmonia entre naturalesa y actividadnan economico. Minister Ursell Arends ta enfatisa cu e situacion aki ta un recordatorio poderoso di importancia di tin un bos pa naturalesa. Pa asegura cu e area designa pa evento aki por keda wordo uza como tal, DIP y e organisador lo sinta na mesa pa yega na un acuerdo pa e mantencion di e area na bushiri cu ayudo di departamentonan di naturalesa.

Minister Arends ta gradici tur cu a bin ta aporta na e lucha pa salvaguardia naturalesa na Aruba.



MINISTER MADURO DI CULTURA TA RICIBI DOS BUKI DI ESCRITORA DENISE REKWEST



Pa Minister Xiomara Maduro di Cultura ta semper un placer di por ricibi un bishita y un buki di e escritora Denise Rekwest. E biaha aki e mandatario a haya e buki pa nos muchanan 'Yanchi Golos' cu e mensahe pa nos muchanan no haci cos di cabesura, ya cu esaki por haci bo malo. Minister Maduro a ricibi tambe cu hopi gratitud e buki 'Mata y Yerba di Mama Tera' cu ta siña nos mas di e remedinan cu tera ta brinda nos. Minister Maduro ta gradici Denise pa su bukinan cu semper ta inspira y duna nos muchanan guia pa pa siña conoce mas di nos custumbernan. E mandatario ta aprecia masha cu Denise a dedica un buki na remedi di tera, ya cu poco poco e herencia cultural aki ta bay perdi, debi cu hopi biaha e conocimiento aki ta wordo traspasa na manera oral y no tin hopi buki cu ta conserva e sabiduria aki di Pueblo. E mandatario ta spera cu pronto e remedinan di tera na Aruba tambe por haya un buki for di e pen di Denise Rekwest. ■■■



Minister Xiomara Maduro di Finansa ta splica durante conferencia di prensa: **REDOBLA PENSIOEN VIA REPARATIE TOESLAG TA UN PROMESA FALSO CU TA COSTA PUEBLO 160 MIYON FLORIN PA AÑA Y GOBIERNO MESTER TRAHA 100 MIYON FLORIN NA DEBE TUR AÑA PA POR CUMPLI Tin manera responsabel y sigur pa trece alivio**



Durante conferencia di Prensa Minister Maduro di Finansa a splica cu awo cu ta eleccion hopi promesa politico ta wordo haci, pero masha poco politico ta splica cuanto e ta costa pa cumpli cu e promesa haci. Un promesa cu sigur ta hala hopi atencion, ta e promesa pa redobla pensioen di nos grandinan door di hisa reparatietoelag cu 600 florin. Como Minister di Finansa cu a traha hunto cu Pueblo pa logra stabilisa Aruba su finansa publico, ta importante pa nos splica cu e promesa aki ta bay costa 160 miyon florin pa aña y cu Gobierno mester bay fia placa y traha 100 miyon florin na debe tur aña pa por cumpli cu e promesa politico aki.

SVB TA BATI BANCAROTA

E mandatario a splica cu e prome biaha cu e promesa politico aki a wordo treci na oido di Pueblo, di biaha SVB a publica un articulo splicando cu SVB su fondo lo bay failliet si mester redobla e pensioen pa nos grandinan, ya cu e fondo di SVB no por cubri e gastonan extra aki y lo bati bancarota.

TRAHA 100 MIYON NA DEBE TUR AÑA

Di biaha tras e anuncio aki a bin e promesa politico cu lo redobla pensioen door di subi reparatietoelag cu 600 florin. Minister Maduro a laga Departamento di Impuesto hunto cu SVB calcula e gastonan y a resulta cu e promesa aki lo costa casi 160 miyon florin den aña 2025 y cada aña lo subi mas y yega 170 miyon florin na aña 2027 caba. Pa cumpli cu e promesa aki Gobierno mester uza tur e placa di e surplus y mester bay fia 100 miyon florin tur aña, cu ta pone e debe di

Aruba ta bira mas grandi.

PROBLEMA CU CAFT

Si uza placa di surplus, no lo tin placa pa paga debe y tampoco pa paga pa inversion necesario. Sin conta tur e problema cu lo bin cu supervision financiero di CAFT, ya cu Aruba no lo por bay cumpli cu e norma financiero cu mester tin un surplus di 1% pa paga y baha e debe di Aruba.

OTRO PROMESA FALSO PA GANA ELECCION

Minister Maduro ta lamenta cu atrobe politico ta haci promesa falso cu Pueblo di Aruba no por paga p'e. Ta mescos ora na aña 2009 ora a priminti pa elimina BBO y tabata djies un promesa falso. Awo den aña 2024 ta priminti cu ta redobla pensioen, cu ta un otro promesa falso.

A YUDA PENSIONADO NA FORMA RESPONSABEL

Na fin di e conferencia di prensa Minister Maduro a resumi con ta yuda e pensionadonan na un forma responsabel y sigur, "Nos a baha e prima di AZV di 10.5% pa 5% riba e prome 30.000 florin di nan entrada, nos a hisa e suma liber di impuesto na 30.000 florin pa baha e peso fiscal specialmente pa e pensionadonan, nos a subi e pension di biehes pa soltero di 1.107 florin pa 1.265 florin y pa pareha di 1.864 florin pa 2.130 florin pa luna, nos a aumenta e Reparatietoelag di 100 florin pa 200 florin pa luna, y nos a separa e cobranza di impuesto di pareha casa cu pensioen di SVB pa asina baha e peso fiscal pa e pensionado." ■■■■



MINISTER GEOFFREY WEVER TA RESALTA E RELACION COMERCIAL IMPORTANTE ENTRE ARUBA Y COLOMBIA



Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, Geoffrey Wever, a reuni recientemente cu comerciantenan Arubano pa scucha e retonan cu nan ta enfrenta ora ta importa producto for di Colombia. Durante e reunion, Minister Wever a pone enfoke riba un dialogo continuo cu e meta pa facilita comercio mas eficiente y mantene un competencia husto riba nos isla.

"Tin aspectonan cu ta fuera di nos control, pero tambe tin otro puntonan interno cu nos mes mester atende pa mehora. Mi ta kere firmemente den un relacion comercial mas fuerte cu Colombia, cu tin hopi beneficiario pa obtenibilidad di producto pa nos consumidornan local," Minister Wever a duna di conoce.

Aña pasa Minister Wever a organisa un Trade Mission pa Colombia, di cual hopi comerciante Arubano a mira e beneficiario di dje. Durante e mision comercial pa Colombia, e minister a traha cu determinacion pa planta e simia pa reanudacion di importacion di carni for di Colombia, un paso importante cu lo trece beneficiario significativo pa nos

consumidornan. Esaki ta parti di e maneho di e minister pa ehersa diplomacia economico cu partnernan comercial den e region. Entre otro, a ehersa un mision comercial pa Surinam tambe e aña aki cu a resulta den un MoU pa cooperacion firma entre e dos paisnan.

Minister Wever ta expresa su gratitud na Embahadora di Colombia, S.E. Sra. Carolina Olarte Bacares, pa su bishita na Aruba y pa su compromiso pa scucha e puntonan di mehoracion cu lo por beneficia e laso comercial entre Aruba y Colombia. "E esfuerso y dialogo continuo di parti di nos ministerio ta un compromiso pa empuha y sostene comercio, y pa yuda e empresanan Arubano den cualkier forma posibel," Minister Wever a agrega.

"Ta asina cu e minister ta compromete su mes pa sigui traha cu empeño pa fortalece e relacionnan comercial entre Aruba y partnernan comercial di region, y pa yega na un futuro cu mas obtenibilidad di producto y oportunidad comercial."

MINISTER GEOFFREY WEVER TA INVITA PUEBLO DI ARUBA PA BIN DISFRUTA DI E ARUBA SHOWCASE EVENT II NA PLAZA COMERCIO



Minister Geoffrey Wever ta invita tur hende di Aruba pa bin asisti na e espectacular Aruba Showcase Event II, cu lo tuma luga na e bunita Plaza Comercio. Bin explora un variedad amplio di productonan local, creativo y di calidad halto cu Aruba tin pa ofrece. Nos ta orguyoso di por organisa un evento familiar den nos centro di ciudad, na e plaza recientemente revitalisa - Plaza Comercio - cual ta un paso mas den sostene nos vision pa un Oranjestad mas vibrante cu ta dushi ta biba y pa bishita.

Lo tin algo pa tur hende y tur gusto.

Tur hende ta invita pa bin explora e variedad di productonan local cu lo ta exponi pa nos empresarionan, y ta brinda un oportunidad pa sostene nan negoshi cu bo compra. Productonan manera pica Arubano, cosmetica natural, chuculati, hasta arte y moda sostenibel, lo tin un poco pa cada gusto.

Entrada ta gratis y lo tin musica di 'N Fuzion pa anima e publico.

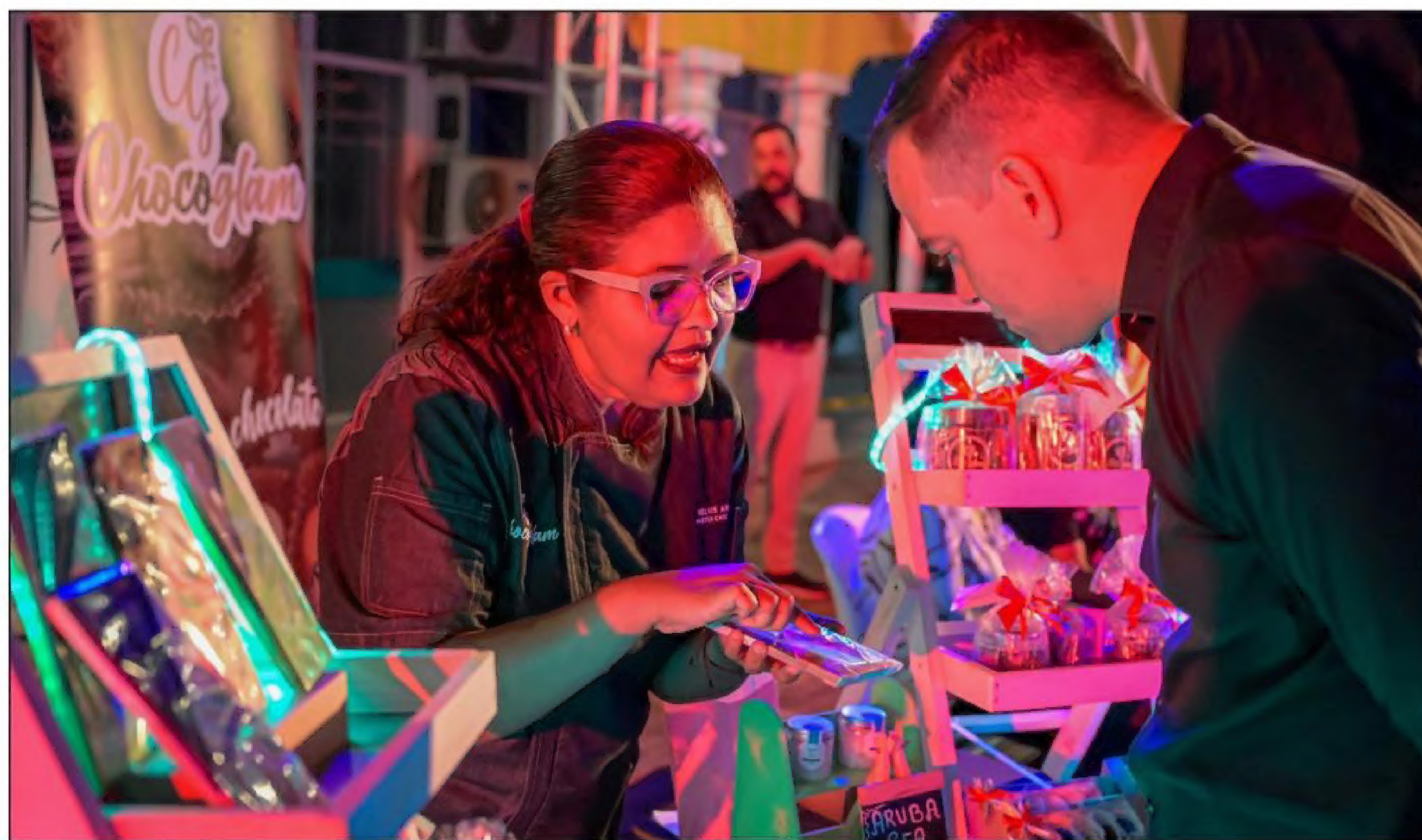
Den colaboracion cu e unidad di Exprodesk di Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria, ta busca continuamente pa oportunidadnan pa nos 'local entrepreneurs' expone y bende nan productonan. Nos kier pa comunidad ta parti di e desaroyo di nos economia y pa sostene nos empresarionan chikito y mediano.

Nos kier invita mas empresarionan local tambe pa haci uzo di e oportunidad pa expone nan producto riba e 'Webpage Aruba Showcase' cu lo amplia e alcance di nan productonan, exponiendo nan mas y mas na e mercado mundial.

Detaye di evento:

- Fecha: Diasabra, 9 di november 2024
- Orario: 6:30 pm pa 9:00 pm
- Locacion: Plaza Comercio, Oranjestad

Join nos diasabra binidero, na Plaza Comercio, y sostene nos empresarionan local! Aruba Showcase ta reforsando e crecimiento economico, sosteniendo empresarionan chikito y mediano y nan productonan local y original di Aruba. Ta spera cu comunidad completo uni y keda sostene empresanan local.



MINISTER GEOFFREY WEVER TA CELEBRA E CLAUSURA DI E OSTAD 200 INCUBATOR Y REAFIRMA SU APOYO NA ENTREPRENEURS

Diasabra ultimo, minister Geoffrey Wever tabata t'ey presente na e ceremonia di clausura di e OSTAD 200 Incubator, un evento importante pa un grupo di start-ups y scale-ups cu a participa. O'STAD200 Incubator ta un programa di desaroyo empresarial, cu ta ofrece guia pa negoshinan nobo y creciente pa asina nan por drenta den mercado cu un base fuerte y un plan concreto. E programa a termina cu un 'pitch contest', caminda cada participante tabata tin e oportunidad pa mostra su idea, cu oportunidad pa gana premionan valioso.

E Incubator ta enfoca riba crea solucion pa retonan specifico den mercado Arubano, door di evalua idea empresarial pa mira si nan ta ofrece un solucion cu por ser implementa. Cu e plataforma aki ta busca pa fortifica e infraestructura y conocimiento necesario pa entrepreneurs florece y yega su potencial maximo.

Minister Wever a expresa su compromiso pa sigui duna apoyo na entrepreneurs Arubano. "Nos ta dedica pa crea un ambiente cu ta conduci na innovacion. Colaboracion entre e sector publico y priva ta esencial pa loke nos kier logra," segun e minister. Minister Wever a gradici e organisador, Impact Hub, y sponsors den e proceso aki, incluyendo Setar N.V., WEB Aruba N.V., Elite Aruba, Toyota Aruba, Aruba Experience, VNO, Aruba Tourism Authority, AHATA, Bold Bizz, Blue Aruba, Qredits, y Guardian Group, cu a yuda haci O'STAD200 Incubator un realidad.

E Ganadornan di OSTAD 200 Incubator

E evento a resulta den varios ganadornan di reconocimiento, cada uno pa su contribucion unico den e comunidad empresarial:

- Most Innovative: Denzo Design, funda door di Densay Hernandez
- Most Aspiring: Laycro N.V., funda door di Lionel Croes
- Most Scalable: Wise in Motion, funda door di Kevin y Aaron Bislip
- Most Sustainable: Lovemade Organics, funda door di Gianira Maduro
- Most Impactful: Quero, Aroma, Arte Botanicals & More, funda door di Lucette Strijdhartig

Ganadornan Absolutu

- Start-Up Ganador Absolutu: EdenEmbrace, funda door di Elise Maduro-Ras
- Scale-Up y Favorito di Publico: Logopedie Oduber, funda door di Celina Oduber

Minister Wever a gradici tur participante pa nan esfuerso y dedicacion y a duna un mensahe inspirativo na final, deseando nan exito continuo y hopi crecimiento den futuro.





Gabinete Wever-Croes

Pa cada ciudadano di nos pais, Arte di Muraya na San Nicolas ta un recordatorio, cu hunto nos por cambia e ordinario den algo extraordinario. Laga nos admira e artenan aki cu curasonnan habri, permitiendo e beyesa di e murayanan activa nos imaginacion y inspira nos pa crea un pais mas colorido, bunita y conecta.

2024

AÑA DI STABILIDAD Y PROSPERIDAD